



CZ ■ Napařovací žehlička

Návod k použití v originálním jazyce

ČTĚTE POZORNĚ A USCHOVEJTE JE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ.**Obecná upozornění**

- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím.
- Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. Čištění a údržbu nesmějí provádět děti bez dozoru.
- Pokud je přívodní kabel poškozen, jeho výměnu svěřte odbornému servisnímu středisku, aby se zabránilo vzniku nebezpečné situace. Spotřebič s poškozeným přívodním kabelem je zakázáno používat.
- Žehlička nesmí být ponechána bez dozoru, je-li připojena k síťové zásuvce.
- Žehličku vždy odpojte od síťové zásuvky, pokud ji necháváte bez dozoru, před plněním nebo vyprázdněním nádržky na vodu a po ukončení používání. Před odpojením žehličky od síťové zásuvky vypněte funkci napařování.
- Uzávěr plnicího otvoru zásobníku na vodu nesmí být během žehlení otevřen. Opětovné plnění zásobníku je popsáno v příslušné kapitole tohoto návodu.
- Žehlička se smí používat pouze na stabilním, rovném povrchu. Totéž platí i pro ukládání žehličky. Při odkládání žehličky na stojan se ujistěte, že je povrch, na kterém je stojan umístěn, stabilní.

- Žehlička se nesmí používat, jestliže spadla na zem, vykazuje-li viditelné známky poškození nebo je-li netěsná.
- Pokud je žehlička připojena k síti nebo pokud chladne po jejím použití, nesmí být ponechána v dosahu dětí mladších 8 let.



UPOZORNĚNÍ:

Povrchy žehličky se mohou během používání stát horkými.

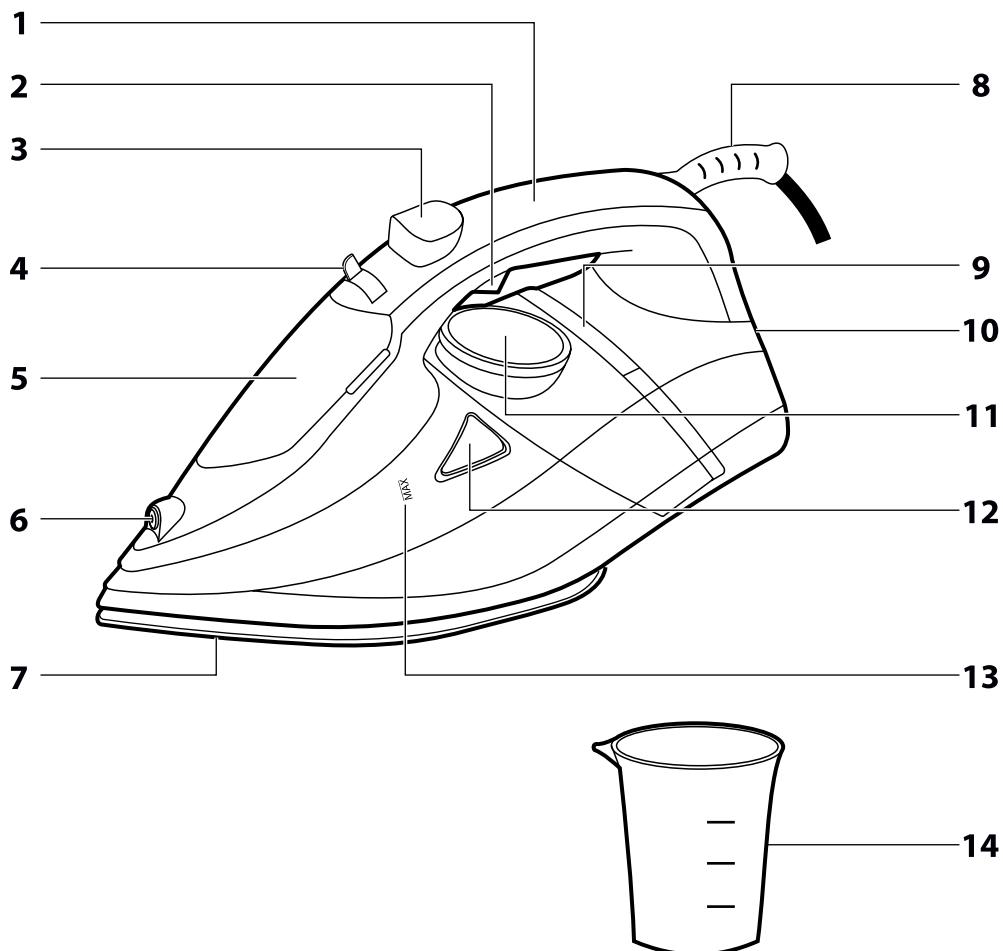
Elektrická bezpečnost

- Před připojením žehličky k sítové zásuvce se ujistěte, že se shoduje napětí uvedené na jejím typovém štítku s napětím ve vaší zásuvce.
- Žehličku připojujte pouze k rádné uzemněné zásuvce. Nepoužívejte prodlužovací kabel.
- Nedotýkejte se žehličky mokrýma nebo vlhkýma rukama, když je připojena k sítové zásuvce.
- Abyste zabránili připadnému úrazu elektrickým proudem, neomývajte žehličku pod tekoucí vodou, nepostříkujte ji vodou ani ji neponořujte do vody nebo jiné kapaliny.
- Dbejte na to, aby se přívodní kabel nedostal do kontaktu s vodou, vlhkostí nebo se zahřátým povrchem.
- Na přívodní kabel nepokládejte těžké předměty. Dbejte na to, aby přívodní kabel nevisel přes okraj stolu nebo aby se nedotýkal horkého povrchu nebo ostrých předmětů.
- Žehličku odpojujte od sítové zásuvky takem za zástrčku přívodního kabelu, nikoli za kabel. Jinak by mohlo dojít k poškození přívodního kabelu nebo zásuvky.
- Netahejte a nepřenášeježehličku za přívodní kabel.
- Abyste se vyvarovali nebezpečí úrazu elektrickým proudem, neopravujte žehličku sami ani ji nikak neupravujte. Veškeré opravy svěřte autorizovanému servisnímu středisku. Zásahem do výrobku se vystavujete riziku ztráty zákonního práva z vadného plnění, případně záruky za jakost.
- Pokud je přívodní kabel poškozen, výměnu svěřte odbornému servisu. žehličku s poškozeným přívodním kabelem nebo vidlicí přívodního kabelu je zakázáno používat.

Bezpečnost při používání

- Žehlička je určena pro použití v domácnosti. Nepoužívejte ji v průmyslovém prostředí nebo venku.
- Žehličku neodkládejte na elektrický nebo plynový varíč a jiné zdroje tepla nebo do jejich blízkosti.
- Oblečení nikdy nežehlete na těle.
- Nedotýkejte se zahřáté žehlicí plochy. Jinak může dojít k popálení.
- Nádržku na vodu nikdy neplňte přímo pod vodovodním kohoutkem. K plnění nádržky vždy používejte dodávanou nádobku. Do nádržky nikdy nepřidávejte oct, odváphovače nebo jiné přísady.
- Před čištěním nebo jakoukoliv další manipulací se žehličkou, kterou jste odpojili od sítové zásuvky, nechejte zchladnout žehlicí plochu.

A



CZ

Napařovací žehlička

Návod k použití

■ Před použitím spotřebiče se, prosím, seznámte s návodem k jeho obsluze, a to i v případě, že jste již obeznamení s používáním spotřebičů podobného typu. Spotřebič používejte pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu k použití. Návod uschovejte pro případ další potřeby. Pokud predáváte spotřebič jiné osobě, zajistěte, aby u něj byl přiložen tento návod k použití.

■ Spotřebič pečlivě vybalte a dejte pozor, abyste nevyhodili žádnou část obalového materiálu dříve, než najdete všechny jeho součásti. Minimálně po dobu trvání zákonného práva z vadného plnění, případně záruky, za jakost doporučujeme uschovat originální prepravní karton, balící materiál, pokladní doklad a potvrzení o rozsahu odpovídnosti prodávajícího nebo záruční list. V případě přepravy doporučujeme zabalit spotřebič opět do originální krabice od výrobce.

POPIS SPOTŘEBIČE

- A1 Rukojet'
- A2  - tlačítka pro nakopnutí textilie
- A3  - tlačítka parního impulsu
- A4 Réglátor výstupu páry
-  - výstup páry vypnut
-  - výstup páry zapnut naplno
- A5 Víko plnicího otvoru nádržky na vodu
- A6 Trysky pro nakopnutí textilie
- A7 Žehliční plocha

- A8 Otočná koncovka přívodního kabelu Zamezuje kroucení a zamotávání kabelu.
- A9 Indikátor nahřívání
- A10 Odkládací plocha
- A11 Otočný regulátor teploty
- A12 Tlačítka **Self Clean** pro samočištění pro odstranění vápenatých usazenin
- A13 Průhledná nádržka na vodu
- A14 Nádobka pro plnění nádržky

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

- Před prvním použitím odstraňte ze žehličky veškeré obalové materiály včetně reklamních štítků a etiket. Žehliční plochu otřete mírně navlhčeným hadříkem a poté ji osušte.
- Suchou nebo lehce navlhčenou utěrkou omýjte také vnější části žehličky a otřete je dosuška.



Upozornění:

Zehličku nikdy neponořujte do vody nebo jiné kapaliny!

POUŽITÍ

NAPLNĚNÍ NÁDRŽKY NA VODU

- Žehlička je určena pro plnění vodou z vodovodu. Pokud ale žijete v oblasti s tvrdou nebo velmi tvrdou vodou, může docházet k rychlé tvorbě vodního kamene. Aby se prodloužila životnost žehličky, doporučujeme mísit vodu z vodovodu s destilovanou vodou. Při tom destilované vody k vodě z vodovodu je následující:

- 1:1 pro středně tvrdou vodu
- 2:1 pro tvrdou vodu
- 3:1 pro velmi tvrdou vodu



Poznámka:

Informaci o tvrdosti vody ve vaší oblasti vám poskytne místní vodárná.



Upozornění:

Do vody nikdy nepřidávejte změkčovače vody, octet, škrob, odvápňovací prostředky, parfémované směsi nebo jiné přísady.

- Před plněním nádržky na vodu musí být žehlička odpojená od sitové zásuvky a regulátor výstupu páry nastaven v poloze  (výstup páry vypnut).
- Dodanou nádobku napолнete vodou. Odklopte víko plnicího otvoru a žehličku lehce nakloňte. Vodu z nádobky pomalu přelijte plnicím otvorem do nádržky. Dbejte na to, aby hladiny vody nepřesáhovala rysku maxima na nádržce. Pro správné zhodnocení výšky hladiny je nutno žehličku postavit do svíslé polohy.
- Po naplnění nádržky užavřete víko plnicího otvoru a žehličku postavte do svíslé polohy. Pokud jste při plnění vodu rozlili, žehličku důkladně osušte.

NASTAVENÍ TEPLITOY DLE TEXTILIE

- Při nastavování teploty dbejte na složení materiálu textilie. Doporučujeme roztrídit si prálo dle mezinárodních symbolů uvedených na textili, dle typu tkaniny nebo dle doporučení výrobce na viseače. Počet teček uvnitř mezinárodního symbolu odpovídá počtu teček na otočném regulátoru teploty.

MEZINÁRODNÍ SYMBOL	TYP TKANINY	VHODNÁ PRO		
		NEPŘETRŽITÉ NAPÁŘOVÁNÍ	PARNÍ IMPULS	KROPENÍ
	Syntetická tkanina (akryl, acetát, polyester, viskóza apod.)	Ne	Ne	Ano
	Bavlna s příměsí jiných druhů vláken, hedvábí, vlna, vlna s příměsí jiných druhů vláken apod.	Ne	Ne	Ano
	Manšestr, bavlna, denim a len	Ano	Ano	Ne
	Tkaniny, které se nežehlí.			

ZAPNUTÍ

- Přívodní kabel připojte k zásuvek elektrického napěti. Otočte regulátor teploty na požadované nastavení teploty. Rozsvítí se indikátor, což znamená, že se žehlička zahřívá. Jakmile termostat žehličky dosáhne správnou teplotu, indikátor zhasne. Žehlička je připravena k použití.



Poznámka:

Indikátor nahřívání se během používání čas od času sám od sebe zapne a zase vypne. To je zcela normální.

Pokud jste po předchozím použití žehličky nenastavili otočný regulátor teploty do polohy MIN, ale ponechali jej nastavený na některé z teplot, indikátor nahřívání se rozsvítí ihned po zapojení přívodního kabelu do zásuvky.

ŽEHLENÍ BEZ NAPÁŘOVÁNÍ

- Tato funkce umožňuje použít žehličky s vodou nebo i bez vody v nádržce, regulátor výstupu páry však musí být nastaven do polohy .



Poznámka:

Pri prvním použití může žehlička vypouštět kouř, který není škodlivý. Zároveň také můžete slyšet zvuky, vydávané roztahujícími se plasty. Jde o standardní záležitost. Po krátké chvíli přestane žehlička kouř vypouštět a zvuky se nebudou ozývat.

ŽEHLENÍ S NAPÁŘOVÁNÍM

Upozornění:

Aby bylo možné použít žehlení s napařováním, nádržka musí být naplněna vodou.



FUNKCE NEPŘETRŽITÉHO NAPÁŘOVÁNÍ

- Pro žehlení s napařováním presuňte regulátor výstupu páry z polohy  směrem k poloze . Polohu regulátoru zvolte podle požadované intenzity napařování. Čím více posunete regulátor napařování doprava, tím blíže napařování silnější.
- Vyčkejte na zhasnutí indikátoru nahřívání.
- Regulátorem výstupu páry lze posuvat do polohy kdykoliv během žehlení.
- Pro veškeré běžné žehlení se doporučuje střední nastavení regulátoru výstupu páry. Pouze v případě žehlení lněných látek, silného hedvábí nebo podobných tkanin se doporučuje nastavit regulátor páry na maximum.



Poznámka:

Žehlička nepřetržitě uvolňuje páru pouze tehdy, pokud s ní pohybujete. Jakmile ji odložíte, uvolněná páry se zastaví.

- Nastavením regulátoru do polohy  funkci napařování vypnete.

FUNKCE PARNÍHO IMPULSU

- Tuto funkci používejte v případě, pokud je žehlení s nepřetržitým napařováním nedostatečné. Stisknutím tlačítka parního impulsu  vygenerujete silný proud páry, který narovní a velmi pomáčkou textili.
- Před opakováním stisknutí tlačítka vyčkejte alespoň 3 sekundy. Pokud se rozblíží indikátor nahřívání, vyčkejte, až zhasne, a teprve poté stiskněte tlačítko.
- Funkci parního impulsu lze použít i při žehlení zavěšených textilií (např. záclony, oděvy zavěšené na ramínku apod.). Jednou rukou lehce napněte látku a pohybujete žehličkou svíslé zdola nahoru. Tiskněte tlačítka parního impulsu, abyste docílili vertikálních narazu páry. Tlačítka parního impulsu nedržte trvale stisknuté a nepoužívejte ho více než 10krát za sebou.



Upozornění:

Pro hedvábí a syntetiku nepoužívejte funkci napařování, aby nedošlo k poškození tkaniny.

FUNKCE KROPEŇÍ

- Funkci kropení lze použít při jakémkoli způsobu žehlení. Slouží ke zvlhčení látek a učinné pomáhá při žehlení silně pomačkaných textilií.
- Ujistěte se, že je v nádržce dostatečné množství vody a natočte žehličku tak, aby její přední strana směřovala k místu, které chcete nakropit.
- Stiskněte tlačítko pro nakropení textilie . Z trysky na přední straně žehličky vystříkne voda.

Poznámka:

Pokud používáte funkci kropení poprvé nebo pokud jste žehličku dlouho nepoužívali, bude nutné stisknout tlačítko pro nakropení několikrát, než začne tryska správně fungovat.

SYSTÉM DRIP-STOP

- Žehlička je vybavena systémem Drip-Stop, který automaticky zastaví přívod vody, pokud je nastavena teplota nedostatečná pro tvorbu páry, a zamezí tak případnému odkapávání horké vody z napárovacích otvorů.

SYSTÉM ANTI-CALC

- Žehlička je vybavena permanentním filtrem Anti-Calc, který omezuje tvorbu vápenatých usazenin uvnitř žehličky. Tento filtr nelze vyměnit. Účinnost filtrování závisí na tvrdosti vody, kterou používáte.

VYPNUŤÍ

- Postavte žehličku do svislých polohy a regulátor výstupu páry nastavte do polohy .
- Otočný regulátor teploty otocte do polohy MIN.
- Přívodní kabel odpojte od síťové zásuvky a žehličku plochu nechejte vychladnout. Po vychladnutí žehličky plochy vycistěte žehličku dle pokynů uvedených v kapitole Čištění a údržba.

TIPY PRO KVALITNÍ ŽEHLENÍ

- Pokud žehličku do smíšeného materiálu (např. 40 % vlna a 60 % syntetický materiál), nastavte teplotu dle materiálu, který se žehlí při nižší teplotě.
- Pokud neznáte složení látky, zjistěte vhodné nastavení teploty přezehlením kousku látky po rubu. Začněte nastavením nízké teploty a postupně ji zvyšujte, dokud není dosaženo ideální teploty.
- Nikdy nepřezehlujte místa se stopami potu nebo jinými skvrnami. Vysoká teplota zařízení skvrnu a ta se pak těžko odstraňuje.
- Aby hedvábí, vlněné a syntetické tkaniny nebyly po vyzehlení lesklé, žehlete je po rubu.
- Některé materiály se žehlí snadněji, pokud jsou mírně vlhké.
- Jenně tkaniny před žehlením nakopťte nebo je žehlete přes mírně navlhčenou utěrkou.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

ČIŠTĚNÍ PO KAŽDÉM POUŽITÍ

Upozornění:

Před čištěním musí být žehlička odpojená od síťové zásuvky a vychladlá.

Při čištění neponoňujte žehličku do vody.

- Odklopezte uzávěr plnicího otvoru a vyprázdněte zbylý obsah nádržky nad dřezem. Uzávěr uzavřete.
- Je-li znečištěna žehlička plocha nebo povrch žehličky, otřete ji mírně navlhčeným hadříkem a poté ji vytřete dosucha.
- K čištění nepoužívejte drátenky, ředidlo nebo čisticí prostředky s abrazivním účinkem apod., aby nedošlo k poškození čistěného povrchu.

ODSTRANĚNÍ VÁPENATÝCH USAZENIN

- K odstranění vápenatých usazenin z vnitřních částí žehličky plochy je žehlička vybavena funkcí samočištění. Tuto funkci používejte pravidelně alespoň 1krát za 14 dní.
- Nádržku napřítežte čistou vodou až k rysce maxima. Žehličku připojte k síťové zásuvce a regulátor teploty nastavte do polohy MAX. Výčkejte, až zhasne indikátor nahřívání. Potom žehličku zase odpojte od sítě.
- Žehličku podříte v horizontální poloze nad dřezem. Stiskněte tlačítko **A12** (Self clean) a přídržte jej stisknuté. Ze žehličky plochy se začne uvolňovat pára a horká voda. Současně se budou odstraňovat i vápenaté usazeniny z vnitřních částí žehličky plochy. Žehličku nakloněte několikrát mírně ze strany na stranu, dokud se nevyprázdní celý obsah nádržky. Po jejím vyprázdnění uvolněte tlačítko **A12**. Tento proces můžete zopakovat ještě jednou, je-li to potřeba.
- Žehličku připojte k síťové zásuvce a nechejte ji zahřát ještě jednou na maximální teplotu, aby došlo k vysušení k žehličky plochy. Přezehlete kousek nepotřebné látky, aby se odstranily skvrny od vody, které se vytvořily na žehličce ploše během procesu čištění. Žehličku odpojte od síťové zásuvky a nechejte ji vychladnout.

SKLADOVÁNÍ

- Po ukončení žehlení nespotřebovanou vodu vylijte z nádržky (pozor, může být horká), případně ji nechte vypárat a žehličku ponechajte vychladnout. Nastavte regulátor výstupu páry do polohy . Přívodní kabel navrhněte přes odkládací plochu tak, aby se kabel nedotýkal žehličky plochy a žehličku postavte na odkládací plochu **A10**.



Upozornění:

Uskladněnou žehličku nevystavujte extrémním teplotám, přímému slunečnímu záření, nadměrné vlhkosti a neumísťujte ji do nadměrně prašného prostředí. Na uskladněnou žehličku nic nepokládejte.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Jmenovitý rozsah napětí.....	220–240 V AC
Jmenovitý kmitočet.....	50–60 Hz
Jmenovitý příkon.....	3 200 W
Plynulý výstup páry.....	45 g/min
Parní ráz.....	195 g/min
Objem nádržky na vodu	350 ml
Rozměry (délka x šířka x výška).....	315 mm x 122 mm x 155 mm
Hmotnost	1 330 g

Změny textu a technických parametrů vyhověny.

POKYNY A INFORMACE O NAKLADÁNÍ S POUŽITÝM OBalem

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ

Tento symbol na produktech a/nebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci přeďejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímuho prodejcí při koupi ekvivalentního nového produktu.

Správná likvidaci tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být dosudky nesprávné likvidace odpadu. Další podrobnosti si vyzádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyzádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyzádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU, které se na něj vztahují.